



随缘缘来。
If you follow causes and conditions, there will be more good causes and conditions.

星云大师 / Venerable Master Hsing Yun

人間福報

The Merit Times New York

佛光山纽约道场

NO.269

International Buddhist Progress Society, New York
154-37 Barclay Ave., Flushing, NY 11355 Tel: (718)939-8318
Fax: (718)939-4277 E-mail: newyork@ibps.org www.fgsny.org

回心灵故乡 佛光人与佛团圆



西来寺举办「月下庆中秋茶会」，提供哈岗邻居和洛杉矶当地居民体验中华文化，500名中外人士齐聚在成佛大道合照，留下难忘回忆。

洛杉矶青年第二分团歌咏队表演人间音缘歌曲〈双好〉及应景〈秋蝉〉。图 / 人间社记者张志诚

【人间社记者宋涤姬、真裕、普乐综合报导】为了迎接中秋节，佛光人不约而同回到心灵故乡，台湾的佛光山南屏别院信众与佛馆义工近8百人，23日到佛光山佛陀纪念馆与佛团圆，参加首次在佛馆大觉堂举行的「《金刚经》修持」。而西来寺则于22日举办「月下庆中秋茶会」，提供哈岗邻居和洛杉矶当地居民体验中华文化，500名中外人士齐坐在成佛大道，欣赏表演、品尝中国茶、映照一轮明月、配上应节月饼，场面备感温馨。

佛光山常务副住持慧传法师於佛馆的修持活动前，诠释星云大师对月亮的五种譬喻，让大众在菩提广场提灯庆中秋时，感受回到心灵故乡的喜悦。星云大师曾问弟子：「举头望明月，低头思故乡」，思的是那一个故乡？在大众讨论后，大师开示月亮有「圆、明、美、净、常」五种特色，正如众生的自性，

所思的故乡是净土，也就是心。

圆明美净常 月亮如自性

慧传法师进一步解说，月亮象徵佛心、佛性，将它运用在生活上，必定能找到心灵故乡。又以「吴刚伐桂」的传说为喻，就像习气刚强难化、时时生起，必须「时时勤拂拭，莫使惹尘埃」。而月亮是圆满的，就如弘一大师「华枝春满，天心月圆」的偈语，呈现庄严宁静的当下，就是心灵故乡的皈依之处。慧传法师的开示破除迷惑，大众心开意解。

而首次在大觉堂举行「《金刚经》修持」，由慧传法师主法，大众在恳切的诵经声中降伏其心。随后，大众在佛号声中来到菩提广场，提著红色宫灯，在佛光大佛陪伴下，向成佛大道前行。大众来到礼敬大厅二楼，举起佛馆所赠的柚子，高呼「祝星云大师中秋节快乐」，

又高歌〈佛教青年的歌声〉、〈我的家乡在佛光山〉，感谢大师及佛光山的贴心准备。

在西来寺，监院依宣法师欢迎大家，并介绍中秋节的起源：「在这特别的夜晚齐聚在此，学子们能够一解思乡之情，当地人事感受中华文化，希望大家珍惜因缘，进而通过中秋佳节理解佛法。」哈岗促进会（HHIA）10多位委员莅临参加，西来寺建寺工程团队和当地的印第安原住民，亦前来共襄盛举。

学子：西来寺有家的感觉

西来寺所有法师和20位佛光会资深干部分别以中、英、西班牙和越南语在各桌与来宾交流，向外语人士介绍中秋节的由来和习俗、西来寺的历史到例行课程活动，更分享星云大师法语。洛杉矶各大学学生纷纷感谢西来寺的体贴照顾，贴切表达出海外游子的心声。

大众在月光下欣赏洛杉矶青年第二分团歌咏队表演人间音缘歌曲〈双好〉及应景〈秋蝉〉；西来英文周日儿童佛学班4至9岁的幼童表演英文话剧《Mindful Monkey, Happy Panda》，扮演心似猿猴的不同念头，勉励大家正念当下；三好学社小品话剧《团圆》，指出出门在外更应孝敬父母；另有敦煌舞蹈〈飞天乐舞〉及古琴演奏，精彩的表演博得大众喝采。

社教主任有恒法师引领大众在月下静心禅坐，大佛举身光如同月光

一样，照亮著每一个人的内心。以英语恭读星云大师〈献灯祈愿文〉，盏盏烛光，点亮整个会场。众人手持一盏灯许下愿望，也期许灯灯相映，为人类照亮明日的希望。伴著月光与灯烛，众人在佛前留下难忘回忆。

来自近20所大学，上百名受高等教育的海外学子与西来大学新任校长张锡峰一同出席，齐聚西来寺。三好学社的学员表示：「对海外学子来说，有西来寺的地方就有家的感觉！」

贫僧有话要说 / 二十一

我一生「与病为友」

文 / 星云大师

早上也吃，中午也吃，晚上也吃，我在想，吃了这么多的番茄，肺病应该会好。贫僧到底有没有肺病也无从得知，不过自此之后，「我有肺病」这个念头就消失了。

抗拒疾病 勇气信心可用

贫僧说这段话的意思，就是要告诉大家，我们身体的毛病，当然需要医生治疗，假如没有那个条件，只要自己有信心，具有抗拒疾病的观念，有勇气胜过疾病，信心、耐力、勇敢、无惧、乐观，也能有医疗的功用。

到了二十八、九岁，也就是一

九五五年左右，贫僧为中华佛教文化馆担任环岛宣传影印大藏经的任务，自备了一台重达二十公斤的录音机。我们一路从宜兰，经花莲苏花公路、台东，到达屏东，沿途都是颠簸的石子路，我唯恐损坏贵重的录音机，为了保护它，都把它放在我的双腿上。

半个月后，到达屏东东山寺。按照佛门规矩，到了寺院，都要先在佛殿里销假礼拜，忽然就在礼佛跪拜的时候，我的两只脚疼痛难忍，几乎站不起来。不过，已经养成坚忍的性格，也不以为意，等到四十天之后，勉强回到宜兰，就瘫痪在床上不能动弹了。只要稍微一动，我的双膝，就如针刺般的疼痛。（待续）

佛陀传音乐剧 纽约登场

文 / 纽约道场提供

佛陀也会说英文？唱音乐剧？

为庆祝佛光山纽约道场建寺25周年，纽约道场特邀菲律宾佛光山光明大学音乐剧团於今年11月11日（星期日）晚上，在曼哈顿亨特大学The Kaye Playhouse，公演音乐剧《佛陀传—悉达多太子》，回馈美东地区人士。

首度来纽约演出的《佛陀传—悉达多太子》，力求「给所有人欣赏，而非只是给佛教徒看」。全剧编排乃根据星云大师所撰写的畅销书《释迦牟尼佛传》及人间音缘的优美歌词而改编。演员个个都能歌善舞，除了以美妙的嗓音唱出佛陀一生故事外，也以口语化的英文对白、电脑特效，将极具印度风格的设计作完美呈现，使人彷彿置身2600年前的印度，同游悉达多太子成佛的过程。

泰华寺住持心定和尚表示，从五十多年前的歌咏队下乡弘法为开端

，佛光山一路走来以音乐和艺术弘扬佛法。他提到，艺术演出原本就不分国界，而佛教传播更跨越种族，藉由音乐剧的展现，不但串起宗教与艺术结合，更让佛法的弘扬涵盖世界五大洲、意义深远，让每个人都能藉由深入浅出方式来体会佛陀千百年前阐述的「四圣谛」与「八正道」。

菲律宾总住持永光法师提及，佛陀传音乐剧在全球超过一百场演出，受到很高的评价，多位佛教徒、神父、修女、学校老师带领学生一起来观赏。最重要的是，菲律宾剧团演员及当地民众，基本上都是信奉天主教，但他们都可以融入佛陀的故事，以包容心观赏佛教音乐剧，并给予高度支持，是宗教融合最佳典范。

佛光山纽约道场住持如扬法师登高一呼，佛陀来纽约了！除了希望给佛教徒更多喜悦外，也欢迎非佛教信徒的大众，一起到曼哈顿亨特学院观赏佛陀传音乐剧的演出。

Prince Siddhartha the Musical The Story of Buddha
2600 years ago, at the foot of the Himalayas, there was a beautiful tree of no sorrow, under which Prince Siddhartha was born, with lotuses sprang open under his feet as he walked. Since then, the human world has been filled with brightness and hope.
2600年前，在北印度的喜馬拉雅山下，有一棵美麗的無憂樹，悉達多太子，踏著七蓮而降誕，從此，人間有了光明和希望。
NEW YORK · 紐約
2018年北美巡迴演出首站
Nov. 11 SUNDAY 星期日
十一月十一日 / 7:00PM - 9:30PM
HUNTER COLLEGE - The Kaye Playhouse - 亨特學院Kaye Playhouse演出廳
Ticket Information 購票資訊
Please visit website 請至票務網站: www.hunter.cuny.edu/kayeplayhouse/tickets or contact IBPSNY for more information. 或親洽佛光山紐約道場購票索取演出相關訊息
IBPSNY 佛光山紐約道場
154-37 Barclay Ave., Flushing, NY 11355
Tel: 718-939-8318 / Website: www.fgsny.org
Email: newyork@ibps.org
Organizer 主辦單位: 佛光山紐約道場 International Buddhist Progress Society
Co-organizer 承辦單位: 國際佛光會紐約協會 Buddha's Light International Association, New York
2018 PRINCE SIDDHARTHA THE MUSICAL NORTH AMERICA TOUR
NEW YORK 紐約 11.11 HOUSTON 休士頓 11.18 LAS VEGAS 拉斯維加斯 11.21 LOS ANGELES 洛杉磯 12.01
- The Kaye Playhouse - - Stafford Centre - - CSN Performing Arts Center - - Luckman Theatre, Cal State LA -